

EL ECO PORTUENSE

Periódico Católico

AÑO V.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Los pagos anticipados

Al mes..... Pltas. 1.50
Trimestre..... 2.50

PUERTO DE SANTA MARÍA
JUEVES 17 DE SEPTIEMBRE DE 1914

Con censura eclesiástica. Segunda época

PRECIOS DE ANUNCIOS

Esquelas, comunicados y anuncios a precios convencionales

Número 27

La guerra europea

Habla todo el mundo de ella, pero mirándola sólo por la superficie: harto pocos son quienes alzan los ojos y contemplan la razón filosófica, las causas eficientes y providenciales del espantable y horroroso conflicto. Un periódico pura y netamente católico, observando la lucha que se avecinaba, supo advertir al mundo muy al principio del pavoroso incendio, y escribir en sus columnas la frase siguiente: *Pasa la justicia de Dios.* Y es verdad; no se empuje nadie en ver otras causas verdaderas, factoras del universal combate europeo, sino el látigo de la Divina justicia, que con paternal enojo castiga la perversidad, rebeldía e iniquidades apóstatas de los Estados: mucho lo merecen. Si los ejércitos beligerantes avanzan, o retroceden; si vencen, o sufren derrotas, he ahí lo que únicamente preocupa la mirada de la inmensa mayoría de las gentes. Nadie mira arriba: todo el mundo dirige sus miradas a la mera superficie de los sucesos.

Nos hallamos en días en que parece oírse la trompeta del juicio final, cuya voz aguda y sonora nos impele a recordar lo que muchos siglos atrás nos enseñó el mismo Espíritu Santo por boca del Rey Profeta; a saber: *que Dios no está ciego, ni tampoco sordo*, puesto que es hacedor del ojo y del oído; instrumentos ambos harto maravillosos, que la humana ciencia no sabe construir. Y como quien todo lo ve, no ignora las corrientes de *rebeldía luciferiana, infernal*, de los modernos Estados destructores, que no gulas de los pueblos; corrientes funestas, hostiles a la civilización de la Cruz, a los principios fundamentales, inmutables del Evangelio. Tales corrientes y planes enemigos de Dios éntranse insensiblemente por las puertas de las muchedumbres populares y hasta de las inteligencias levíticas y monacales. Las ideas de libertades, cien veces reprobadas y anatematizadas por la Iglesia, representante infalible e indiscutible de Dios en el mundo, infiltradas están y libremente circulan por las venas de los Estados. Pero *ad exemplum regis*, de los Estados, se extienden y propagan al interior de los hogares y aún al pecho de los individuos, mostrándose con las sociedades envenenadas sin notarlas con la pócima arsénica del liberalismo tomada en dosis más o menos mortíferas, pero siempre robadoras de la salud y de la vida.

Todo lo cual produce marcado menoscabo de la Divina Verdad, de la voluntad de Dios. No otra cosa significa ese contumaz y libre pensar de seguir los caminos y juicios flacos de la razón del hombre, y despreciar las sendas de la infalible razón de Dios. Insensato y loco es el olvido obstinado de la Verdad cristiana, de la doctrina evangélica, bajada del cielo, por seguir teorías de falso progreso, de falsa libertad y de falsa civilización, no venida de la Sabiduría Personal del Señor, sino inventada y nacida acá en la tierra. Con profunda amargura del alma se debe declarar: el liberalismo en sus tres grados, extremo, medio y católico, domina y gobierna hoy el mundo europeo. Pero no es tal la voluntad del Hacedor, Señor y Dueño del mundo, sacado por su Omnipotencia de la nada, sino la Verdad Divina comunicada y transmitida a los hombres por Jesucristo Hijo de Dios Vivo, y ya antes predicada a las generacio-

nes todas por la Ley y los profetas. Ciego está quien esto no vea, y como los Estados y las modernas sociedades navegan viento en popa con rumbo a las playas idolátricas de la gentilidad y del paganismo.

Pues como arriba queda dicho, Dios no está ciego; y aunque su paciencia es maravillosa e infinita con la humana malicia y flaqueza, al fin llega su día, pasa su justicia avisando y paternalmente castigando los extravíos y abominaciones de los Estados, de los pueblos y de las sociedades. Nunca puede faltar a la Divina Justicia razón para premiar o castigar a los hombres y pueblos fieles o delinquentes; porque en el momento actual histórico, como ahora se dice, la idolatría gentilica aparece y se refleja en las costumbres de los mortales, en las leyes de los reinos, en las humanas instituciones sociales, en la filosofía moderna; inventada por el libre pensamiento, en las ciencias, en las artes, en la literatura, en las modas femeninas, escandalosas, y, finalmente, en las luchas greco-romanas, consentidas por las autoridades para acabar de corromper y matar a los pueblos, y a las que el buen sentido apellida con toda razón *Luchas greco-marranas*.

Y nótese mucho; en todo ello se destaca y pone muy de relieve el diabólico intento a manera de complot revolucionario, para arruinar y destruir hasta el mismo fundamento de las instituciones divino católicas. De manifiesto está en los Códigos de los modernos Estados, en la filosofía racionalista de las Universidades y Centros científicos, en el modernismo reprobado y desenmascarado por el Vicario de Cristo, la conspiración general de arrancar de raíz, si posible fuera, a los humanos pigmeos la fe católica y reemplazarla con su llamado *derecho nuevo*, que ellos apellidan conquististas de la razón del hombre, creyéndola superior, muy vanamente, a la infalible razón de Dios. Y he ahí por qué pasa en nuestros días su justicia por los reinos europeos. Rechazar los principios dogmáticos y saludables de Dios Omnipotente, sapientísimo; querer anular los decretos y la voluntad del Criador para imponer la voluntad de la criatura, es pretensión loca de Luzbel y sus seguidores; es insensatez y orgullo satánico; es perturbar el orden fundamental puesto por el Autor de la Naturaleza, y establecer la revolución, la confusión del infierno, atrayendo sobre los pueblos las grandes catástrofes, la ruina y muerte de las almas y de los cuerpos.

Todas las cuales catástrofes y calamidades con que a Europa entera castiga hoy la Justicia Divina, proceden y se originan de la política atea y libertaria, que como tífica fiebre nos consume. Otra muy diferente era la política de los Estados de la Edad Media; porque a pesar de las pasiones y miserias innegables, respaldada en medio de ellas la antorcha del Evangelio señalando a la humanidad, no la libertad para el mal, ni la independencia de Dios, sino las sendas del verdadero progreso, de la verdadera civilización que, ante todo y sobre todo, debe avanzar siempre sujeta y dirigida por la autoridad Divina, por la eterna Sabiduría. Las leyes, las instituciones, y hasta las funciones mismas, populares eran entonces, encaminadas, no al paganismo, sino al cristianismo, a la Cruz de Cristo, y por ella, a la salud eterna, a la felicidad, al orden de las sociedades. Miren sino cómo empezaba el encabezamiento

de sus Capitulares Carlo Magno: *Nuestro Señor Jesucristo, que eternamente reina: Yo, Carlos, por la gracia y misericordia de Dios, rey y jefe del reino de los francos, devoto defensor y humilde auxiliar de la Iglesia Santa de Dios, a todos los órdenes de la piedad eclesiástica y a todos los dignatarios del poder secular, salud, paz perpetua y bienaventuranza en Cristo Señor y Dios Eterno.*

Blondel, que por ser protestante no es testigo sospechoso refiriéndose a tales actos de los príncipes y súbditos de aquellos siglos, dejó escrito lo siguiente: «Nuestros antepasados consignaban tales fórmulas en sus hechos y documentos, para ponernos delante y recordar siempre, que todo cuanto nos interesa y toca anda regido por Jesucristo, de quien pende y a quien todo debe referirse, mostrándonos de paso que los mismos reyes y gobernadores de los públicos negocios están bajo sus órdenes, y con los pueblos son siervos suyos, reconociéndose unos y otros vasallos de tan Soberano Monarca.» Confirma todo lo arriba dicho la Historia, maestra de la vida, la cual nos refiere cómo en 1298 estalló la guerra entre los monarcas de Francia, Felipe, y el de Inglaterra, Eduardo; y a pesar de las pasiones y el encono de amor propio, ambos soberanos convinieron cristianamente en someter sus quejas y mutuo litigio al fallo del Vicario de Cristo.

El Padre Santo oyó la querrela y los informes de sus hijos y por no herir susceptibilidades culpó de causante de la guerra, ya declarada y en acción a Satanás, enemigo de reyes y de pueblos; y luego dió sentencia, *mandando la paz*: respetaron los augustos beligerantes las cláusulas pontificias justas y racionales, allanándose al fallo del Papa, y con ello se evitó mayor derramamiento de sangre, bendiciendo los pueblos la caritativa influencia social de los Pontífices de Roma.

Aquellos monarcas, aquellos nobles prepotentes gobernadores, aquellos pueblos regidos por el Evangelio y la fe de Cristo, aquellos políticos amantes y defensores de la Iglesia de Dios, llamaban al Papa *Nuestro Padre Santo, Nuestro Pastor Supremo en la tierra con los poderes del Pastor Eterno*; hoy se le ultraja, escarnece y roba. Estamos en la época de los sacrilegios: sacrilegos son los despojadores, y sacrilegos también quienes lo consenten. Y aquí cuadra bien exclamar: *Todos en él pusisteis vuestras manos.*

J. Oros.

TURQUÍA

En Turquía hay agitación contra Francia

El corresponsal en Constantinopla de un diario de Marsella escribe a su periódico lo siguiente:

«La otra noche, una procesión de turecos, con ulemas y hadjas a la cabeza, llevando banderas otomanas y estandartes verdes, atravesó las calles de Pera, después de haberse manifestado ante la embajada de Alemania y el puesto de policía de Galata-Serai, aclamando a Alemania, Austria-Hungría, a Turquía y gritando ¡Abajo Francia! ¡Abajo Rusia! Fueron desgarradas banderas inglesas, francesas y rusas. Los turecos gritan a quien quiere oírlos que no hay más capitulaciones; que franceses, ingleses y rusos pagarán la patente y el aumento de derechos aduaneros al 15 por 100.

«Todos los telegramas que llegan

son sometidos a la censura militar.

«Todos los periódicos turecos escriben a diario hermosos artículos para demostrar a sus lectores que Francia e Inglaterra serán aplastadas.

«Todo es permitido a los periódicos galófobos; todo está prohibido a los diarios partidarios de la Triple entente. La censura guarda todas sus atenciones para los primeros y reserva todos sus rigores para los segundos.

«Bajo el pretexto de que por causa de la movilización los ferrocarriles están militarizados, las autoridades otomanas se oponen a la marcha de los reservistas franceses, prohibiendo que les faciliten billetes de recorrido sobre las líneas férreas.

«En cambio, se ingenian para dar toda clase de facilidades a los alemanes y a los austriacos.

«En Angora es el coronel alemán que se halla destacado en dicha ciudad para la movilización turca el que actúa como verdadero valí. Exige a los orgullosos franceses allí residentes que le hagan el saludo militar a seis pasos de distancia.

«Hasta ayer no pudieron llegar los reservistas de Angora.

«Lo mismo ha ocurrido en Kosnik. «Un solo reservista de esta ciudad ha podido venir a Constantinopla; gracias a la connivencia de un palafrenero, pudo esconderse en un vagón de caballos, y así ha hecho el trayecto de Kosnik-Esk Çekiz-Constantinopla.»

La causa del desastre francés

Noticias que se han ocultado.—Muchos centenares de fusilamientos.—Núcleos indisciplinados.—La obra de la República.—Los generales han sido víctimas del estado anárquico del ejército.

Hemos visto una carta que un amigo nuestro ha recibido de Francia.

Para eludir la vigilancia de los censores, trajo a mano la carta un español repatriado.

Esta escrita en pleno teatro de operaciones por un oficial del ejército que ha derramado su sangre por la Patria.

Dice que el Gobierno ha procurado a toda costa evitar que la opinión francesa conozca la verdad triste y dura de los sucesos.

«Hemos sufrido—añade la carta—formidables quebrantos, efecto de la disciplina de los soldados. Regimientos enteros han huído a la vista del enemigo sin hacer caso de los oficiales, que, revólver en mano, reprochábamos su cobardía. Muchos fingían en el fragor del combate recordar sus convicciones socialistas, y cuando al huir les deteníamos contestaban cínicamente que les remordía la conciencia matar a hermanos suyos.

«Es de notar que entre estos sentimentales no había que días antes alobrotaban como energúmenos, dando expansión a sus entusiasmos patrióticos.

«Nos hemos encontrado con un ejército desmoralizado, incapaz de disciplina, que le tiene verdadero pánico a las balas enemigas.

«En Metz hubo que fusilar a ciento de soldados.

«La dimisión de Joffre ha sido motivada porque manifestó al Gobierno que para mantener la disciplina era preciso hacer un escarmiento que dejase memoria en los siglos.

«El Gobierno de París opuso reparo, y Joffre contestó que el Gobierno podía exigir el sacrificio de su vida, que debe a Francia, pero no su deshonra.

«En cambio, el general Pau parece que no concede gran importancia a que los soldados canten La Internacional.

«Creo que vamos a una espantosa debacle, que se deberá a la indisciplina so-

cial y a la obra de los gobernantes republicanos.

«Yo, por mi parte, y a Dios gracias tendré la satisfacción de no ser testigo de la catástrofe final en el campo de batalla. Una bala me atravesó el muslo derecho y los médicos creen quedará inválido.

«Que Dios salve a Francia.»

En los pliegos de papel se ve la huella de las lágrimas del patriota que ha escrito la desconsoladora misiva.

LA HISTORIA DE UN ACUERDO

El futuro Rey de Francia

Los Gobiernos de Rusia, de Inglaterra y de Francia, han firmado un convenio por virtud del cual ninguna de las tres potencias de la entente podrá firmar por sí sola capitulación de paz.

Esta noticia la conocen nuestros lectores; más al hecho del convenio han precedido circunstancias de una positiva trascendencia, que ya no son ningún secreto.

Un querido colega de Madrid, «El Correo Español», relata el «caso» en la siguiente forma:

Cuando se supo en Londres la primera derrota sufrida por el ejército francés en tierras de Bélgica, causó una impresión tremenda. La noticia llegó aderezada con toda clase de pormenores respecto a la defectuosa organización militar francesa. El juicio, formulado por persona de indiscutible autoridad en Inglaterra, despertó recelos en el Gobierno inglés acerca de la eficacia que en operaciones sucesivas podrían tener las armas francesas.

Reciente este descalabro, se publicaron en la Prensa las declaraciones sensacionales del senador Gervais, acusando de cobardía a las tropas meridionales que volvieron la espalda al enemigo en los combates de la Lorena.

El generalísimo inglés llegó a decir a su Gobierno en los comunicados oficiales que no estaba satisfecho con el plan que estaba desarrollando su colega Joffre.

El Gabinete inglés, en vista de las censuras que el general French dirigía al alto mando francés, entabló conversaciones con el Gobierno de Poincaré, dirigiéndole gravísimos cargos y quejándose de que en Francia ni había Ejército, ni entusiasmo, ni condiciones militares en el alto mando.

Viviani trató de disculparse, y reconociendo a medias la justicia de los cargos, advirtió que Francia no estaba en condiciones de hacer frente al ejército alemán, y por lo tanto, juzgaba como un suicidio la duración de la guerra.

Esperaba, pues, una ocasión favorable para pactar con el enemigo antes de que los germanos asolaran el país.

Ante semejante contestación, el Gobierno inglés empleó una amenaza que llevaría a cabo en plazo brevísimo de acuerdo con el Gabinete de San Petersburgo, y que consistiría en poner al frente de los destinos de Francia al Rey Alberto de Bélgica, ya que este soberano estaba dando pruebas de alto valor militar al frente de sus tropas.

Esta amenaza hizo variar de opinión a los ministros de Poincaré, hasta el extremo de haberse suavizado las relaciones entre ambos Gobiernos y de firmar el francés la entente publicada recientemente para que ninguna de las tres potencias puedan firmar aisladamente las condiciones de la paz.

Tuvieron buen cuidado los diplomáticos ingleses de hacer saber a los generales y oficiales franceses el desmayo del Gobierno de la República, y como el Rey de Bélgica cuenta con muchas simpatías entre el elemento militar francés, fué bien acogida la proposición inglesa, brindándose algunos campamentos por el futuro Rey de los franceses.

Viviani y los suyos son prisioneros de la diplomacia inglesa, que ha logrado con su astucia un enorme triunfo sobre la nación aliada.

LAS GRANDES MENTIRAS

Lo de la Zarina madre

Estamos cansados de repetir al lector que tenga paciencia, que el tiempo se ha de encargar de hacer luz en todas las cosas de estas informaciones de la guerra, tan parecidas a las que en todo momento se han hecho contra nosotros, presentándonos ante la «Europa consciente» como un pueblo de bárbaros, de hombres por civilizar.

Conocemos el molde y hemos sufrido, por desgracia, las consecuencias.

Peró el tiempo puede más que todos los telegramas amañados para impresionar a los que no saben leer.

El lector recuerda lo que se dijo, ahora hace un mes, de los tratos feroces, salvajes, de que los alemanes habían hecho víctima a la zarina madre.

Conservamos el telegrama en que se decía que en el mismo vagón que viajaba la augusta señora se habían metido soldados, que cerraron las ventanillas y fumaban grandes pipas para hacer irrespirable la atmósfera y asfixiarla.

Pero los periódicos alemanes también llegan y también hablan

Hé aquí como cuenta el *Lokal Anzeiger* el famoso viaje:

«La zarina madre tomó la resolución de viajar de Londres a Rusia, pasando por Alemania. Estábamos en aquellos momentos en plena movilización y nos vimos obligados a modificar muchas disposiciones en el último momento, pero se hicieron esfuerzos y se consiguió hacer llegar el tren imperial en que viajaba la zarina, a Berlín, sin molestia alguna.

El gran duque Constantino, que acompañó a la zarina, se hospedó en el Hotel Bristol bajo el incógnito de consejero Kulow, mientras que la zarina se hospedó en la Embajada rusa. Allí expresó el deseo, muy comprensible, de continuar su viaje con la mayor prisa, y para tal fin dió órdenes, como si se encontrara en su propio país.

Pedia que el tren fuera conducido sin retrasos hasta Eydtknen, en la frontera rusa. Insistía en esta demanda, aun cuando la Corte de Berlín mandó al conde de Mirbach para convencer a la zarina de lo imposible de sus pretensiones. Al mismo tiempo empleó hacia el referido funcionario términos tan violentos contra Alemania, que el emperador, enemigo siempre caballeroso y que tuvo la intención de hacer una visita a la zarina, desistió de este acto de cortesía. Algunas horas después, la zarina tuvo que conformarse con tomar la ruta de Copenhague, en un tren especial protegido por oficiales y altos funcionarios alemanes, y para cuyo tren con duras penas se había dejado la vía libre.

El consejero Kulow se marchó con ella. Los dos han sido tratados con toda clase de consideraciones y no han sido omitidos ninguno de los honores que prescribe el protocolo. Les fueron dadas todas las facilidades que correspondían a su elevado rango, como si hubiésemos estado en plena paz con Rusia. Unicamente, el Gobierno alemán no pudo consentir en interrumpir la movilización para complacer las exigencias de la alta dama. De estos hechos, los periódicos rusos han forjado la fábula de haber sido tratada indignamente la zarina madre al pasar por Alemania.

Las declaraciones de Lerroux en París

Las manifestaciones hechas por Lerroux en París, y que han motivado una enérgica protesta de toda España, son las siguientes, según copiamos del periódico francés *Le Petite Gironde*:

«Mr. Lerroux, diputado a Cortes «por Barcelona», jefe del partido republicano radical español, se halla actualmente en París. La opinión de Mr. Lerroux es que España no puede mantenerse en una neutralidad cobarde, que no corresponde ni a sus sentimientos ni a sus intereses. Ha dicho: Todo nos empuja a colocarnos al lado de Francia. Somos de igual raza, la

OSBORNE Y COMPAÑIA

Casa Fundada en 1772

Especialidades:

Menesteo	Pesetas 36.— la doz
Amontillado Fino Quinta	» 45.— »
Fínfimo Coquinero	» 50.— »

De venta en los principales establecimientos.

misma sangre corre por nuestras venas y tenemos idéntica mentalidad. Francia y sus aliados combaten por el triunfo del derecho, la libertad, la razón y el progreso contra la barbarie. Se ha dicho que hay algunos que expresan en España sentimientos muy germanófilos. No lo niego. Hay jaimistas, pero están en ínfima minoría. La casi totalidad del pueblo español tiene los sentimientos del conde de Romanones, el antiguo presidente del Consejo y jefe del partido liberal español, expresados recientemente en un artículo del *Diario Universal*, y también en los que yo mismo he expresado en *El Mundo* y en *El Imparcial*.

Y aparte sentimentalismos, está en el interés de España poner todas sus fuerzas militares en ayuda de sus aliados, pues si Francia e Inglaterra fuesen vencidas, tendríamos que contar con Alemania. El canciller alemán ha demostrado, por sus declaraciones al Embajador de Inglaterra en Berlín, que no deben inspirar confianza las promesas germánicas.

Alemania, como todos saben, desea una base naval en el Mediterráneo. Es indudable que si los aliados fueran vencidos no seríamos dueño los españoles mucho tiempo de las Baleares, y acaso de las Canarias. Puede que también Alemania exigiere algún Gibraltar en las costas españolas.

El rey—lo sé—desea que el Gobierno abandone la neutralidad para intervenir en la contienda en favor de los aliados. Desearía ponerse al frente de dos o tres Cuerpos de Ejército, para ayudar a los franceses y a los ingleses contra las hordas bárbaras.

Su vuelta victoriosa, más tarde, a la cabeza de las tropas, pues tenemos confianza absoluta en la victoria de los aliados, haría a D Alfonso más popular y retardaría la realización de nuestros ideales republicanos, pero la grandeza de España... ante todo.»

Viena

Pastelería : y : Confitería

CERVECERIA

Refrescos helados de todas clases

Servicio esmerado para lunches, bodas, banquetes, bautizos, etc.

Dulces, pasteles, bollos y ensaimadas a 0'10 y 0'05.

Bombonería, caramelos, conservas, embutidos, quesos, Vinos y Licores de las marcas más acreditadas.

Duque de Tetuán y S. Miguel 1 y 3

CADIZ

El sacerdote, soldado

En las filas del ejército francés movilizado para la guerra, han venido a ocupar su puesto de doce a quince mil miembros del clero. Se han presentado en los cuarteles vestidos con sus sotanas y allí han tenido que aguardar más o menos tiempo sus uniformes militares. Mientras tanto, vestidos de sotana, han tomado parte en los ejercicios y faenas. No ha habido que lamentar un solo acto voluntariamente ofensivo contra ellos. Todos sus comilitones han comprendido cuánto era meritoria una abnegación tan llena de patriotismo y de civismo.

«Soldado mezclado con los soldados

—dice *Patriz*—el sacerdote ha hecho enseguida el efecto de una sólida garantía y de un precioso aliento para el espíritu de disciplina y de sacrificio.»

«Finalmente, también se ha comprendido otra cosa, que estaba a punto de ser generalmente olvidada, a saber; que la fe y la oración tienen una eficacia, que mantiene la confianza y el valor y que ayuda poderosamente a desafiarse y a sufrir la muerte.»

Entre nuestros soldados habrá en la línea de fuego más sacerdotes que nunca ha habido. Millares de «congresistas» han regresado a Francia para defender la patria en peligro y nadie les ha negado el homenaje debido a los mejores ciudadanos.» (Traducción de un periódico francés).

Todo lo cual no quita para que, cuando terminada la guerra, vuelvan a esa patria los congresistas que sobrevivan, aunque vengan coronados con los laureles de la victoria y con galardones debidos a su heroísmo, cesen de recibir «los homenajes debidos a los mejores ciudadanos» y de nuevo se les expulse, que para algo están de nuevo en el ministerio Briand, autor de la feroz ley de separación de la Iglesia y el Estado, y Viviani, el que se ha alabado de haber apagado estrellas del cielo y otros *ejusdem furfuris*.

Paris 31 de agosto de 1914.

La Cerveza

¿TRINKEN SIE NICHT?
(¿No bebe usted?)

—Conste que no pienso tomar horchata helada—dijo mi amigo D. Ignacio—, pero tampoco es cosa de pedir que nos traigan alcortas con agua fresca. Pida usted, doctor, y tomaremos lo que usted tome.

—Tráenos—dije al mozo—Pshorrbrau, Spatembrau, Hofbrau, o Agustinerbrán, cualquiera de esas marcas es buena; todas son de Munich, ciudad en la cual ha encontrado la cerveza su perfeccionamiento definitivo.

—¡Bravo! gracias a Dios que te humanizas un poco—dijo el caballero Vildell—; estaba temiendo que pidieses gaseosa, zarzaparrilla o cualquier otro medicamento disfrazado de refresco, pues con esta manía que ahora tenéis los médicos de luchar contra el alcohol, llegué a pensar que serías enemigo de la cerveza.

—Los médicos—dije—no luchamos ni lucharemos contra el alcohol, sino contra el alcoholismo y contra el abuso (y a veces el uso) de las bebidas destiladas y aun de las simplemente por fermentación; pero entre estas últimas, las hay que merecen nuestro respeto, como el vino, y nuestra protección y simpatía, como la sidra y la cerveza.

La cerveza es uno de los más útiles descubrimientos de la industria humana. Los antiguos hindus, cuya civilización se pierde entre la nebulosidad de los tiempos protohistóricos, fabricaban una bebida llamada Soma, parecida al Sake (cerveza de arroz) de los japoneses. Los egipcios (que atribuyeron a la cerveza un origen divino), fueron los primeros que tostaron la cebada para obtener este delicioso líquido, que aromatizaban con azafrán.

Santa Hildegarda (abadesa de Rupertsberg) fué la primera que hizo

mención del lúpulo, como materia que se añadía a la cerveza en casi todos los conventos.

Media docena de siglos más tarde, se inauguró en Munich la cervecería de la corte, «Hofbrauhaus».

Actualmente es una bebida de consumo universal, respecto a la que hoy mismo he leído una curiosa estadística que fija el número de litros que por año bebe cada habitante en las distintas naciones conflagradas:

Alemania.	247 litros.
Bélgica.	182 —
Inglaterra.	131 —
Francia.	22 —
Rusia.	4 —

Como veréis, Alemania triunfa ¡hasta bebiendo cerveza! España figura con un litro, e Italia con menos de un litro. Ambas naciones estamos en el caso de los adolescentes germanos, a quienes, cuando entran en una cervecería pidiendo un bock de 200 gramos, suelen decir los mozos con aire de chunga:

—«Vete a dar una vueltecita por el mundo, y cuando sepas beber un litro, vuelve por aquí.»

Es la cerveza una bebida nutritiva de absorción fácil y eliminación rápida, aperitiva por su amargura, empéptica por la dextrina y tónica por el alcohol que contiene, diurética en alto grado y, por consiguiente, depurativa.

Contiene (aunque en pequeñas proporciones) azúcar, materias albuminóideas, glicerina, ácido láctico (a veces) y ácido fosfórico en todos los casos.

La dextrina y el alcohol son sus elementos característicos.

La primera, en proporción de un 3 por 100, es muy útil a los dispépticos o hipercláridos, los cuales soportan mejor la cerveza que el vino, en razón a que es una bebida menos alcohólica, 3 a 5 por 100 (menos de la mitad del alcohol que contiene cualquier vino de mesa.)

A los enfermos a quienes el vino perjudica, y no son susceptibles de una rígida disciplina terapéutica, les aconsejo que usen cerveza en vez de vino.

Tomada entre comidas, calma la sed, y es menos perjudicial que cualquier otro aperitivo.

Un trozo de pan moreno, y un poco de cerveza, constituyen la merienda (vesperbrod) de los trabajadores alemanes.

Con el nombre de Brutolitos o Brutolados, figuran en la farmacopea francesa una cerveza de genciana y otra ferruginosa, que sustituyen a los vinos de igual condición,

Un médico belga me hizo saber que en ciertos y determinados casos, hacia soportable el régimen lácteo, adicionando a cada toma de leche una tercera parte de Cerveza y un par de terrones de azúcar. Los enfermos encuentran esta mezcla muy agradable.

La dosis terapéutica fijada para tomar la cerveza, como medicina, es de cincuenta a cien gramos. Los bocks en que nos sirven tienen una capacidad de 300 y 500 gramos (también los hay de un litro).

—Lo cual demuestra—dijo mi amigo ilustre D. Ignacio Mena,—que la cerveza no es un medicamento peligroso.

—¡Noch nicht, Gottsei dank! Gracias a Dios, todavía no—dije, llamando al mozo para que nos trajera otro vasito.

Juan López de Rego

¡Vaya un refuerzo!

Sería curioso conocer exactos detalles de la impresión que habrá producido a los franceses el chasco que les acaba de dar Lerroux.

Despedir a un señor que vino a ofrecer eficaz protección en un trance de apuro y verle volver al día siguiente con la cabeza llena de chichones y el vientre dolorido, buscando refugio y hospitalidad, porque lo han echado de su tierra, es caso digno de sainete si los tiempos estuviesen para bromas.

Lerroux supo aprovechar un crítico momento psicológico de Francia para conquistarse popularidad en la República, y ha conseguido, en parte, su objeto. Su nombre fué aclamado en París, la Prensa francesa le colmó de alabanzas, llegando a decirse que era el político de más talento y la personalidad de mayor influencia de la nación española.

Después de French, el generalismo del Ejército inglés y de esos senegaleses que han paseado por los boulevares haciendo piruetas sobre sus caballos, Lerroux y Emiliano Iglesias han sido, durante unas cuantas horas, los ídolos de Francia. Imaginemos el desencanto que han debido producir las noticias de los sucesos de Irún. Los salvadores de la República francesa eran apaleados por sus propios compatriotas; aquellos ejércitos que, al conjuro mágico de la palabra de Lerroux, había de armar España para socorrer a París, quedaban reducidos al jefe radical, su lugarteniente, un secretario y media docena de jóvenes bárbaros indigentes de Madrid y Barcelona; la formidable legión garibaldina se convertía en un chaleco de piqué, como esos que venden a dos francos en los bazares de Bayona los días de reclamo.

Y para colmo de sarcasmos, el caudillo de los garibaldinos, con su séquito, se veía precisado a volver a Francia en busca de refugio.

Habría que ver la cara con que mirarán los patriotas de Biarritz a Lerroux y a don Emiliano, cuando pasen su forzosa emigración por la playa desolada.

Si no conociesen a fondo la calidad de los personajes, aún serian más duros los comentarios,

Entonces Francia sabría que el fracasado caudillo de las legiones hispánicas en las que cifra sus esperanzas la Prensa francesa, es un antiguo desertor del Ejército español, y su lugarteniente don Emiliano Iglesias, el héroe de la semana roja de Barcelona, que se hizo célebre por las manifestaciones grotescas de su miedo insuperable.

Si los franceses conociesen estos antecedentes, creerían que han sido víctimas de una burla sangrienta por ese par de aventureros, y probablemente, Lerroux y don Emiliano Iglesias tendrían que huir también de Francia buscando en un aeroplano el refugio y la seguridad que les niegan en la república vecina.

Cirici Ventalló.

Hielo Transparente

a 12 céntimos Kilo
DE VENTA EN EL ESTABLECIMIENTO
EL PUNTO
Cánovas del Castillo, núm. 17
Puerto de Santa María.

Pedro Domecq

CASA FUNDADA EN 1730

VINOS Y COÑACS

JEREZ DE LA FRONTERA

Representante para la provincia de Cádiz:

DON ANTONIO RIOS Y FLORES,
Plaza de Belén, núm. 7.—Jerez de la Frontera.

Los nacionalistas polacos y Rusia

Como réplica al atajo de falsedades e informaciones tendenciosas contra los nacionalistas polacos en sus relaciones con Rusia, vamos a traducir del periódico Nieuwe Rotterdamse Courant, del 30 de Agosto, el siguiente comunicado del

PARTIDO NACIONALISTA POLACO

«No perseguimos con esta aclaración el fin de repetir a los lectores la historia de Polonia, sino solamente lo escribimos para desmentir los telegramas y noticias inexactas de procedencias inglesas y rusas.

«No se necesita ser político de altura para convencer de que estas noticias son mentiras tendenciosas. Es verdad que nosotros, los polacos, como nación no tenemos en Prusia derechos; pero, por lo menos, nos dejan nuestras vidas, nuestras propiedades y nuestro bienes. En el caso de que nos espropien algún inmueble, siempre nos han pagado en Prusia su correspondiente importe.

¿Y QUE OCURRE CON

NOSOTROS EN RUSIA?

«EL PATIBULO, TORTURAS, EL LATIGO Y SIBERIA son los primeros y los últimos procedimientos del Gobierno ruso en Polonia...

«¿Y hay Prensa inglesa que dijo el otro día que nuestra nación se hubiese puesto como un solo hombre al lado de Rusia?

«Esta noticia seguramente ha sido de procedencia rusa, y esto prueba que por allí las cosas no deben andar bien, porque, en caso contrario, no haría falta inventar mentiras de este tamaño.

«¿Qué mal deben andar las cosas en Rusia!...

«Nosotros, los polacos, lo pensamos así. El Czar se ve obligado a prometer a los polacos alemanes y austriacos la autonomía e iguales derechos a los judíos!...

«Estamos persuadidos de que esta promesa solamente se sostendrá y cumplirá hasta finalizar la guerra. ¿Qué... se hace el Czar poniendo a la cabeza de sus manifiestos títulos como el de

MIS QUERIDOS JUDIOS!

«Todo el mundo recordará todavía el reciente pleito judío de Kiew y estará conforme con nuestras apreciaciones.

«¿Están creyendo los ministros... del Czar que sus queridos judíos, polacos, filandeses y rutenos cogerán en seguida las armas por el padecimiento Czar, haciéndoles estas promesas?

«Nosotros, los polacos, las consideramos como señal de debilidad. Ella nos da esperanzas para el porvenir.»

Indispensable á los viajeros y hombres de negocios

Adoptados de R. O. por los Ministerios de Guerra y Marina

PREVIO INFORME DE LA JUNTA SUPERIOR FACULTATIVA DE SANIDAD RECOMENDADOS POR LA REAL ACADEMIA DE MEDICINA DE GRANADA

Han merecido la Cruz de 2.ª clase del Mérito Militar y la de 3.ª clase del Mérito Naval

CURAN INMEDIATAMENTE como único otro remedio empleado hasta el día, toda clase de

INDISPOSICIONES DEL TUBO DIGESTIVO

Vómitos y diarreas de los Tísicos, de los Viejos, de los Niños

CÓLERA, TIFUS, DISENTERIA,

VÓMITOS DE LAS EMBARAZADAS Y DE LOS NIÑOS

CATARROS Y ÚLCERAS DEL ESTÓMAGO

PIROXIS CON ERUPTOS FÉTIDOS

REUMATISMO Y AFECCIONES HÚMEDAS DE LA PIEL

S. Antonio

Fábrica Modelo

CHOCOLATES

MOVIDA POR ELECTRICIDAD

Hijo de José Rodríguez Serrano

Premiados con Medalla de Oro y Gran Premio (la más alta recompensa) en la Exposición Agrícola e Industrial Granadina. Gran Diploma de Mérito Industrial y Medalla de Oro en la Exposición Nacional de Valencia de 1910. Medalla de Oro en la Exposición Internacional de Buenos Aires de 1910.

GRANADA

Sección de noticias

Telegrama

La Ilustre Archicofradía del Santísimo Sacramento, dirigió el día de la Patrona el siguiente telegrama a Roma:

«Roma.—Cardenal Almaraz, Vaticano. Archicofradía Smo. Sacramento, celebrado fiesta Patrona, recuerdos y oraciones V. E., ruegale se digne presentar Su Santidad testimonio reverente adhesión, impetrándole bendición.

Presidente, Cuesta.»

El Sr. Arcipreste recibió el siguiente telegrama del Cardenal Arzobispo de esta diócesis, al que dió lectura desde el púlpito la primera noche de la Octava:

«Santo Padre bendice clero autoridad del pueblo.—El Cardenal.»

A Bornos

Marchó a Bornos nuestro querido amigo D. Vicente Merello y Docavo.

Fallecimiento

En Huelva, después de penosa enfermedad, ha fallecido confortada con los Santos Sacramentos, la virtuosa y distinguida Sra. D.ª Isabel Jiménez y Jerez, (q. s. g. g.), esposa de nuestro querido amigo D. Ignacio Merello, ingeniero de las obras de aquella capital, a quien enviamos nuestro más sentido y cariñoso pésame y a toda su apreciable familia.

Descanse en paz la finada señora, por cuya alma rogamos a Dios Nuestro Señor, pidiendo a nuestros lectores hagan oraciones con el expresado objeto.

Regreso

Regresó de las aguas de Arzola el reverendo Padre Alberto Risco, S. J. De Villabarta, el reverendo Padre Mariano Ayala, S. J.

Peticion

Por el Sr. D. Luis Gamero Cívico, de Sevilla, ha sido pedida para su hijo don José a los Exemos. Sres. Conde de Osborne, la mano de su bella y elegante hija María.

La boda se efectuará en el mes de diciembre próximo.

Candidato

En las próximas elecciones para diputados provinciales, se presentará la candidatura de nuestro distinguido vecino y querido amigo el Ilmo. Sr. D. José L. de la Cuesta y Aldaz, Delegado regio de Fomento.

S. G. G.

En San Fernando falleció santamente la distinguida señora D.ª Cecilia Sievert de Benavente.

Rogamos a Dios Nuestro Señor por el eterno descanso de su alma, y damos a su viudo y demás familia nuestro más sentido pésame.

Oratorio

El miércoles pasado, por el Sr. Arcipreste, fué bendecido un precioso oratorio en la elegante casa de campo que habitan los señores condes de Osborne, celebrando después la primera misa el reverendo Padre Antonio Osborne, S. J., hermano de los citados condes de Osborne.

Concluido el acto religioso, se celebró un almuerzo de familia.

De Sevilla

Procedente de Sevilla, se encuentra en ésta la respetable señora D.ª Aurelia Díaz Obregón, viuda de Gutiérrez Soto.

Religiosos

Han llegado a ésta los RR. PP. Parra y Sanz de la Garza, S. J., que vienen destinados al colegio de San Luis Gonzaga.

Esponsales

La semana pasada se firmaron los esponsales de la bella y distinguida señorita Magdalena Torrent y Anglada con nuestro apreciable amigo el joven D. José L. Alcántara y Gallardo.

Recibió la promesa el señor Cura de San Joaquín, y terminada la ceremonia, todos los invitados fueron espléndidamente obsequiados.

Octava

Con la solemnidad de costumbre se ha

celebrado la solemne Octava en honor de Nuestra Patrona, que terminó el pasado martes con la procesión claustral y bendición con el Santísimo Sacramento.

De San Fernando

Regresó de San Fernando, de dar ejercicios espirituales a las señoras, el reverendo Padre Manuel Abreu, S. J.

Morosos

Suplicamos a los suscriptores morosos de este periódico, procuren ponerse al corriente en sus pagos, a fin de evitarnos perjuicios en la administración.

Boda

El jueves se celebrará en la Iglesia Prioral la boda de la bella y elegante señorita Emilia Galarza con el distinguido joven D. Sebastián Péndola.

Los novios marcharán a Sevilla. Reciban nuestras felicitaciones más sinceras.

Castigo

Merecen enérgico y ejemplar castigo, varios mozalbetes que noches pasadas se entretenían en molestar con actos impropios de personas civilizadas, a algunas personas de las que asistían a la Victoria. Una de las víctimas de tan brutales entretenimientos, lo fué el joven D. José Moreno y Vergara.

H. Y RESTAURANT

La Mallorquina

Situado en el centro de la población

Cómodas Habitaciones, Amplio Comedor, Alumbrado eléctrico en toda la casa.

Pastelerías y Confiterías

JOSÉ QUIRÓS PÉREZ

Constitución, 88 y 90 y 147. Teléfono, núm. 22. — Teléfono, núm. 22

San Fernando

AUTOMÓVILES

SERVICIO

ENTRE

San Fernando y Algeciras

Salida de San Fernando (La Mallorquina) 4,30 t.
Salida Estación 4,45 t.
Llegada a Algeciras (Puerto) 10,00 n.
Salida de Algeciras 6,45 m.
Llegada a San Fernando 12,00 »

Sport Portuense

ARTÍCULOS

DE CAZA

Calle San Juan, núm. 1

Representante en el Puerto de Santa María D. Javier Merello

El tan renombrado y antiguo H. DE VISTA ALEGRE

ha sido adquirido por D.ª Rosario Rodríguez, dueña del Hotel Portuense, introduciendo mejoras importantísimas en el mismo.

Está son: Nuevo decorado en sus habitaciones.—Gran lujo y confort en todos sus departamentos.—Excelente cocina.—Servicio esmerado, etc., etc.

Vergel, 9. - Puerto de Santa María.

Antigua de Tadin

Viuda é hijo de José Sáiz

SUCESORES DE

García Movellán y Sáiz

Herrajes, Herramientas y toda clase de Ferrería.—Pinturas, Drogas y Bateria de Cocina.—Loza, Cristal plano y hueco.—Vajilla de loza y cristal reglamentaria para buques de guerra.

EFFECTOS NAVALES

ÚNICO REPRESENTANTE EN ÉSTA

DE LA PLATA MENESES

Hierros, Metales y Maderas de todas clases

JOHNSTON

Kalsomine seco y Pinturas al fresco.

Unicos Agentes en España é Islas Canarias

Ventas al por Mayor y Menor.

Constitución, 148

San Fernando

Vapores entre Cádiz y el Puerto de Santa María

Salidas del Puerto. Salidas de Cádiz.

Día 17.	
8 30 de la mañana	10 de la mañana
11 15 de la idem.	12 30 de la tarde.
2 de la tarde.	3 15 de la idem.
Día 18.	
9 de la mañana	10 15 de la mañana
11 30 de la idem.	12 45 de la tarde.
2 45 de la tarde.	4 de la idem.

Imprenta de Manuel Alvarez, Cádiz

Coñac Terry

PUERTO DE SANTA MARIA

su niño; le había llevado un manto de abrigo, un poco de vino rancio y suculento extracto de carne, unas mantillas para el recién nacido... ¡qué sé yo cuantas cosas! Y al ir a despedirse, una niña, la hija mayor de la enferma, Irma, que mecía la cuna del niño y que con ojos llenos de fijeza y de asombro, había visto cómo cuidaba aquella señorita a su madre, rompió a llorar sin decir una palabra; después, desbordándose de su corazón el afecto, echó sus brazos al cuello de Berta, besándola y exclamando: ¡Oh tú, tú eres buena!

Y preguntais ¿por qué era dichosa Berta, la rica, la hermosa Berta?...

Por aquel beso de la pobre niña, que se cuelga de su cuello y le dice que la ama.

¡Así que las diablejas negras, no hay más remedio, tienen que correr a escape!

—¡Querida Morton, yo no puedo ir a este paso! ¡el camino es excelente, no hay peligro, yo respondo!—Y azotando con la punta de su fusta la espalda de

—¡Quítate allá,—repuso el padre arrojándola lejos de sí.

Berta lloraba.

Abrazó y besó a la enferma, besó a su hija, y puso el peñueño en la cuna.

—Hasta la vista—dijo con suave inflexión de voz y dominando su emoción a;—¡gún día me conocerá V. mejor.

La enferma se curó por completo, y desde entonces Berta prodigó cada vez menos sus visitas; pero todos los días, por disposición suya, la pequeña Irma venía al castillo, y cuando volvía, siempre volvía cargada de regalos.

Tanto, que poco a poco fué cambiando de aspecto la pobre casa, en donde parece que había vuelto a penetrar la comodidad y la dicha; pero el odio ardía, sin embargo, en el corazón del padre. Tantos y tan repetidos beneficios no ablandaban su corazón.

—¡No es posible lograr nada de gentes como esta, señorita,—decía Juan!

Y ella, llena de confianza, exclama: —¡No nos conocen todavía, Juan; algún día nos conocerán mejor!

jiéndose a él le alargó la mano, no sin un ligero estremecimiento.

—¡Hola, amigo mío Guillermo,—empezó a decir, e interrumpió la frase poniéndose como la grana.—Amigo mío, mucho sentí lo que sucedió el otro día; pero mis jaquitas corrían tanto, y yo le vi a V. tan tarde!

Aquellos hermosos ojos, aquella dulce voz de mujer que tomaba inflexiones de tanta amabilidad, le conmovieron; pero se acordó del Club y de sus compañeros de jarana, que se burlarían de él, y se mantuvo duro.

—¡Ya, ya; para vosotros los ricos qué significa un obrero! A un obrero, pues, se le aplasta como a un topo fuera de su madriguera.

—¡Bestia,—gritó su mujer prorrumpiendo en sollozos,—pero tú no estás viendo lo que esta joven hace por nosotros!

—¡Que nos paguen los ricos nuestros sudores, y no necesitaremos de sus limosnas!

Y la pequeña Irma, abrazada a sus rodillas le decía:—¡Pero papá, si es tan buena, es tan buena!

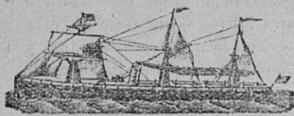
sus jaquitas, éstas recobraron el trote largo, que se transformó en galope rapidísimo, vertiginoso, a través de los corpulentos árboles que sombreaban el camino.

Al extremo formaba éste una curva rápida, y sin refrenar su fogoso tronco, Berta, aflojando las riendas, se obligó a describir la curva; desgraciadamente vió demasiado tarde a un obrero que caminaba en dirección contraria.—¡Cuidado!—gritó Berta.

De un salto el obrero se puso fuera de peligro; pero manchándose en el lodo de la cuneta. Una inmundicia blasfemia y maldiciones de odio hirieron los oídos de la joven.

El coche se aleja rapidísimamente... y no oyó más; pero pálida, temblorosa, con el corazón oprimido:—Juan—dijo a su groom—¿conoce usted a ese hombre?

—¡Ah, señorita—respondió Juan, ya le dije a V. que no convenía ir a casa de esa mujer... es Guillerma, su marido. Es la más mala cabeza de este cantón. Este es el que hace dos años quiso incendiar el castillo de la señori-



Servicios de la Compañía Trasatlántica de Barcelona

Línea de Buenos Aires

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 1, y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz y Barcelona. Combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Línea de New-York, Cuba-México

Servicio mensual, saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, directamente para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New York, Cádiz, Barcelona, y Génova. Se admite pasaje y carga para puertos del Pacífico con trasbordo en Puerto Méjico, así como para Tampico con trasbordo en Veracruz.

Línea de Cuba-México

Servicio mensual a Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21 directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Para este servicio rigen rebajas especiales de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Línea de Fernando Póo

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4 y de Cádiz el 7, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Sta. Cruz de la Palma y puertos de la Costa occidental de África. Regreso de Fernando Póo el 5, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indier das en el viaje de ida.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Sta. Cruz de Tenerife, Sta. Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (facultativa), Habana, Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con trasbordo en Habana. Combinación por el ferrocarril de Panamá con las Compañías de Navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Coro con trasbordo en Curaçao y para Cumaná, Carúpano y Trinidad con trasbordo en Pto. Cabello.

Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena y Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, o sea: 3 Enero, 5 Febrero, 5 Marzo, 2 y 30 Abril, 28 Mayo, 25 Junio, 23 Julio, 20 Agosto, 17 Septiembre, 15 Octubre, 12 Noviembre y 10 Diciembre; directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singa-pore, Ilo Ilo y Manila cada cuatro martes, o sea, 23 de Enero, 25 Febrero, 25 Marzo, 22 Abril, 10 Mayo, 17 Junio, 15 Julio, 12 Agosto, 9 Septiembre, 7 Octubre, 4 Noviembre y 2 y 30 Diciembre, directamente para Singa-pore y demás escalas intermedias que a la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China Japón y Australia.

Estos vapores admiten cargas en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

Avisos importantes: Rebajas en los fletes de exportación. La Compañía hace rebaja del 30 por 100, en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria, Comercio y Obras Públicas, de 14 de Abril de 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.

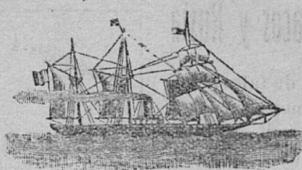
Servicios comerciales: La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga en trabajar en Ultramar, los muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo deseen hacer los exportadores.

Para informes dirigirse a la

Delegación de la Comp.^a Trasatlántica

Calle Isabel la Católica, núm. 3.

CÁDIZ



VAPORES CORREOS DE PINILLOS, IZQUIERDO Y C.^a DE CÁDIZ

Servicios rápidos a Canarias, Antillas, Estados Unidos, Brasil, Uruguay y Argentina

Para informes sobre carga y pasaje, diríjense a la Gerencia de la Compañía en Cádiz: Plaza San Agustín, núm. 2.

RAMON LUNA Y ARIZA

Agente en Pompas Fúnebres y demás asuntos Parroquiales y en toda clase de comisiones.

Actividad, Confianza y Economía
Cánovas del Castillo, número 48
Puerto de Santa María

Fábrica de Mosaicos

Rioja, núm. 7: SEVILLA

JOSÉ MARÍA TEJERA

Materiales de construcción. Artículos sanitarios.

Pídense Catálogos y Nota de precios.

Pinturas modernistas al Agua

PRODUCTO NUEVO DE RECONOCIDA UTILIDAD Y ECONOMIA

PREPARADO POR J. G.^a VEAS, Químico Farmacéutico.

Depósito general: CIELOS, número 88. Puerto de Santa María. (Cádiz)

JIMENEZ Y REGIFE

Mosaicos, Cementos, y otros artículos
SAGASTA, 18 Y 21.

Representante en el Puerto Santa María, Félix Tejada

Manuel Tardío IMPRENTA

COSARIO DIARIO

Oficinas:

Cádiz: Rosario, 37
Puerto de Sta. María: Larga, 104
Sevilla: Villegas, 2
Jerez: Santa María, 8

Se conducen encargos a Madrid y Barcelona

Manuel Alvarez

Feduchy, 12.-Cádiz

Impresiones de lujo y corrientes

Precios económicos.

Disponible

LINEA DE NAVEGACIÓN YBARRA Y C.^a, S. en Cta.-SEVILLA

SERVICIO REGULAR DE VAPORES ENTRE BILBAO, SEVILLA, MARSELLA Y PUNTOS INTERMEDIOS
SALIDAS DEL PUERTO DE CÁDIZ

Para Vigo, Villagarcía, Coruña, Santander y Bilbao. **Los lunes, a las 16.**
Para Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Rivadeo, Santander, Pasajes y Bilbao, admitiendo carga a flete corrido para Dunquerque.
Los Viernes, a las 16.
Para Algeciras, Málaga, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Tarragona, Barcelona, Cete y Marsella. **Los Miércoles a las 18.**
Admite carga y pasajeros.—Informará su consignatario: **JUAN JOSÉ RAVINA.** Beato Diego de Cádiz, 12. CADIZ

-100-

ta, y tenía ya preparado el petróleo. Nada se puede conseguir de semejante gente, y si la señorita quisiera creerme...

—¡Bien, Juan, bien, te lo agradezco. Esas gentes no nos conocen, y es menester que nos conozcan; volveremos, pues, allá!

Berta cumplió su palabra.

Entre todos los enfermos a quienes visitaba, la pobre madre era la preferida; y por cierto que iba mejorando a ojos vista, reanimada por la solicitud, y más aún por el amor de Berta.

¡Oh, quién supiera pintar, para poner delante el hermoso cuadro que contemplaban entonces los ángeles!

La madre, incorporada un poco en las almohadas de su pobre lecho, aún pálida, pero empezando a sonreír a la vida que volvía a recobrar; a su lado Berta, sentada en una silla de tosoo pino, ensayándose en fajar en sus mantillitas al pequeño; delante de ella la niña mayor Irma, pobre rapazuela de seis años, dándole uno a uno los dñleres para sujetar las fajas; y la madre dirigiendo de cuando en

-101-

cuando con su débil voz aquella dulce maniobra, para la que no se daba Berta mucha maña.

Era de ver aquel pobre lecho rozando el traje de seda, aquella pobre Irma casi cubierta de harapos, apoyándose con amor y confianza en la bella castellana, y a las tres cambiando entre sí alegres ocurrencias y dichos, como si fueran tres hermanas.

Mas he aquí que la puerta se abre, y el padre, que volvía de predicar la huelga y de dar el mal ejemplo dejando el trabajo, se presenta de improviso.

Al ver a Berta entre su mujer y su hija y con su hijo pequeño sobre sus rodillas, el corazón del obrero dió fuertes sacudidas en su pecho, porque tenía buen fondo; mas no sé qué maldito állito le había envenenado, y acababa de jurar en su reunión socialista que él no se ablandaría jamás.

No descubrió su cabeza y permaneció de pie clavando en Berta una mirada llena de maldad con relámpagos de odio.

Berta se levantó de la silla, y diri-

-104-

Sucedió que un día Irma no acudió al castillo a la hora convenida. Y ved a Berta extrañada primero, después inquieta, porque la jóven tenía singular cariño a aquella niña que tan ingenuamente la amaba. Berta mandó enganchar sus jaquitas, y partió.

Encontró a la madre llorando y con el pequeño en su regazo.

—¿Dónde está Irma?—preguntó.

—¡Ah!, señorita; Irma está enferma de gravedad; el médico ha venido y no ha querido de ningún modo decir lo que tiene; pero ha mandado que la separen del pequeño.

—Pero... ¿dónde está?

—Mi hombre le ha hecho una cama allá en el lavadero y allí está con ella: él quiere mucho a esa hija de mi alma... ¡Oh, si sucediera una desgracia, qué sería de nosotros, Dios mío!

—¡Vamos, vamos, buen ánimo! ¡Voy a verla!

Detrás de la casita, adosada al muro, había un colgadizo en donde se hacían las coladas tan necesaria a los carboneros, y allí cerca del horno, el padre había compuesto bajo cuatro ta-

-97-

Su padre en cierta ocasión, yendo de paseo con ella, acertó a pasar ante la pobre vivienda de unos de sus obreros, a la sazón enfermo. La invitó a penetrar con él en aquel miserable albergue, y Berta entró y vió al pobre enfermo, a su mujer, a sus hijos, y en medio de la relativa limpieza de aquella casita, oyó la voz del desamparo y de la miseria que llamaban a la puerta de su corazón. Fué una revelación... su corazón latió apresuradamente de un modo desusado... Pareciale que Dios la llamaba: ¡Hija mía, hija mía!

Y desde aquel día las diablicas negras de su cochecito no conocen otro camino que el que lleva a los pobres tugurios de la aldea, esalonados a lo largo de callejuelas estrechas, expuestos a la intemperie y a la lluvia, en donde tiritan los enfermos o lloran las madres; pobres cabañas, en las que se quejan de hambre los pequeñuelos, estable en que nacería Jesús, si hoy debiera nacer otra vez.

Y hé aquí explicado el origen de su dicha. Estaba cuidando a una pobre madre que yacía enferma al lado de